



Owl Family Notes

Notas de la Familia Búho

Week of February 10-14/semana de 10-14 de febrero

Monday/lunes	Tuesday/martes	Wednesday/miercoles	Thursday/jueves	Friday/viernes
<p>10</p> <p>BHM: Food for the Soul @ 4:20pm</p> <p>HS BB at KIPP Generations @ 5pm</p> <p>After school tutorials</p>	<p>11</p> <p>6th Grade Scoliosis Screening</p> <p>HS Soccer HOME vs KIPP Houston @ 3pm</p> <p>BHM: Interacting with the Police & Knowing your Rights @ 4:20 pm</p> <p>After school tutorials</p>	<p>12</p> <p>Early dismissal @ 1:45 PM</p>	<p>13</p> <p>9th Grade Scoliosis Screening</p>	<p>14</p> <p>A4 Ends</p> <p>HS Soccer HOME vs HSA Houston @ 3pm</p> <p>Happy Valentine's Day</p>

Front Office

Arrival Time: Students are not allowed to enter the building before 7:30. If a student is dropped off before 7:30 they should remain outside until the school building is open.

Hora de llegada: los estudiantes no pueden entrar al edificio antes de las 7:30. Si se deja a un estudiante antes de las 7:30, debe permanecer afuera hasta que el edificio escolar esté abierto.

A4 Grading Period: The A4 grading period began on January 7th and ends on Friday, February 14. Please ensure your student is completing and submitting all their assignments. Report Cards will go out on Friday, February 21st.

Período de calificación A4: El período de calificaciones de A4 comenzó el 7 de enero y finaliza el viernes 14 de febrero. Asegúrese de que su estudiante complete y entregue todas sus tareas. Las calificaciones saldrán el viernes 21 de febrero.

Scoliosis Screening:

6th grade- Tuesday, February 11, 2020

9th grade- Thursday, February 13, 2020

Detección de escoliosis:

6to grado - martes 11 de febrero de 2020

9no grado - jueves 13 de febrero de 2020

Internet Outage: This week starting on Monday 2/3 (afternoon) and into early Wednesday 2/5, we didn't have access to our campus WiFi connectivity and our phone system was down. The community in general was affected. The connectivity issue was out of our hands, but AT&T worked to get ALL of us connected with an urgency. We thank you for your patience and understanding during this time that you may have had limited access to your student(s) and our campus.

Corte de Internet: Esta semana, comenzando el lunes 2/3 (tarde) y hasta el miércoles 2/5 temprano, no teníamos acceso a la conectividad WiFi de nuestro campus y nuestro sistema telefónico no funcionaba. La comunidad en general se vio afectada. El problema de conectividad estaba fuera de nuestras manos, pero AT&T trabajó para que TODOS estuviéramos conectados con urgencia. Le agradecemos su paciencia y comprensión durante este tiempo de que puede haber tenido acceso limitado a su (s) estudiante (s) y nuestro campus.

Staff Transitions: We want to communicate to you that there has been a staff transition in the 8th Grade Math course. Kimberly Abdul has transitioned out of YES Prep to seek out opportunities elsewhere. We have assigned a teaching fellow, Chelsey Cornish, to take over the course for the 2019-2020 school year. As a result, Administrators will be teaching Ms. Morris's 7th Grade Math course until her return in mid-February. At the same time, we are still actively seeking a replacement for the 11th Grade IRC course. We will all work together to ensure that students stay on track with the curriculum and maximize every instructional day. If you have any questions or concerns, please contact me at 713.835.1786 or Jennifer.Greene@yesprep.org.

Transición del personal: Queremos comunicarle que ha habido una transición del personal en el curso de matemáticas del 8o grado. Kimberly Abdul ha salido de YES Prep para buscar oportunidades en otros lugares. Hemos asignado un compañero de enseñanza, Chelsey Cornish, para que se haga cargo del curso durante el año escolar 2019-2020. Como resultado, los Administradores enseñarán el curso de matemáticas de 7o grado de la Sra. Morris hasta su regreso a mediados de febrero. Al mismo tiempo, todavía estamos buscando activamente un reemplazo para el curso IRC de 11 ° grado. Todos trabajaremos juntos para asegurar que los estudiantes se mantengan en el camino con el plan de estudios y maximicen cada día de instrucción. Si tiene alguna pregunta o inquietud, comuníquese conmigo al 713.835.1786 o Jennifer.Greene@yesprep.org.



Parent Association

The next Parent Association Meeting will be on Thursday, February 20th. Mark your calendars!

La próxima reunión de la Asociación de Padres será el jueves 20 de febrero. ¡Marque sus calendarios!



Black History Month



We will be celebrating Black History Month (BHM) all of February. Please check on the back side for the special events we have coming up!

Celebraremos el Mes de la Historia Afroamericana (BHM) todo febrero. ¡Por favor revise en el reverso los eventos especiales que tenemos por venir!



Celebrations: Black History Month

In the month of February, we will be celebrating African American History. We have many fun events planned for our students and families including a Movie Night, educational workshops, and a pot luck celebration. There are many ways that you can get involved and volunteer for the event. You can support us by purchasing a Black History t-shirt. The cost of the shirt is \$15. All proceeds will go to purchase food and clothing for students and families in need. Students will be allowed to wear this shirt every Friday. If you want to purchase a shirt, you may send the money and order form with your child to school or purchase a shirt in the front office.

We will also be having a potluck celebration on Thursday, February 20th from 5-7pm. We are asking for parents to bring food for this event. Thanks so much for the ways you support our school. For more information, you may follow us on Facebook or call 713-924-5200.

En el mes de febrero, celebraremos la historia afroamericana. Tenemos muchos eventos divertidos planeados para nuestros estudiantes y familias, incluyendo una noche de cine, talleres educativos y una celebración de la suerte. Hay muchas maneras de involucrarse y ser voluntario para el evento. Puedes apoyarnos comprando una camiseta Black History. El costo de la camisa es de \$15. Todos los ingresos se destinarán a la compra de alimentos y ropa para estudiantes y familias necesitadas. Los estudiantes podrán usar esta camisa todos los viernes. Si desea comprar una camisa, puede enviar el dinero y el formulario de pedido con su hijo a la escuela o comprar una camisa en la oficina principal.

También tendremos una celebración compartida el jueves 20 de febrero de 5 a 7 pm. Estamos pidiendo a los padres que traigan comida para este evento. Muchas gracias por la forma en que apoya a nuestra escuela. Para obtener más información, puede seguirnos en Facebook o llamar al 713-924-5200.

February 2020

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
						1
2	3 Food for the Soul: Educating students on African American Dishes 4:20p-5:30p	4 Movie Night: Hamlet/IBD (MS & HS) 4:15p-6:15p	5	6	7	8
9	10 Food for the Soul: Educating students on African American Dishes 4:20p-5:30p	11 Interacting w/ the Police-Know Your Rights: African American Police Officer's League 4:20p-5:30p	12	13	14 Black-Out Dance (MS & HS) 4:00p- 6:00p	15
16	17 No School	18 LT Social: Various African American Authors 4:20p-5:30p	19 In-School Assembly	20 After-School Assembly	21 Poetry Night/Fashion Show 4:20p-6:00p	22
23	24	25	26	27 Noon Dismissal Reading Day Part 1	28 No School Reading Day Part 2	29
Common Assessments						

Complete this activity and submit to the Family Notes Raffle Box for a chance to win 50 props!



Keeping us active and moving!

Write your guess here:

Your Name: _____

Parent's Name: _____

Parent's Signature: _____

Date: _____